



LA ALCALDESA CELESTE T. RODRIGUEZ
VICEALCALDESA MARY MENDOZA
CONCEJAL JOEL FAJARDO
CONCEJAL MARY SOLORIO
CONCEJAL VICTORIA GARCIA

CIUDAD DE SAN FERNANDO
AVISO Y ORDEN DEL DÍA DE LA REUNIÓN CONJUNTA
ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA

CONSEJO MUNICIPAL
Y EL
COMISIÓN DE PLANIFICACIÓN Y CONSERVACIÓN

AGENDA DE LA REUNIÓN
REUNIÓN ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA CONJUNTA- 6:00 PM
LUNES, 7 DE OCTUBRE DE 2024

CÁMARAS DEL CONSEJO MUNICIPAL
CALLE MACNEIL 117
SAN FERNANDO, CA 91340

CONCEJAL MARY SOLORIO
UBICACIÓN DE LA
TELECONFERENCIA REMOTA:
1425 HOLLISTER STREET
SAN FERNANDO, CA 91340

Por favor visite el canal de YouTube de la Ciudad para ver reuniones del Consejo Municipal en vivo o previamente grabadas, también disponibles con subtítulos en español en <https://www.youtube.com/c/CityOfSanFernando>

De acuerdo con El Acta de Americanos con Discapacidades de 1990, si usted requiere una modificación relacionada con una discapacidad/adaptación para asistir o participar en la reunión incluyendo servicios de traducción en persona, por favor comuníquese al Departamento de Secretario de la Ciudad al (818) 898-1204 o por correo electrónico a cityclerk@sfcity.org por lo menos 2 días laborables antes de la reunión.

OPCIONES DE PARTICIPACIÓN PÚBLICA

VER LA REUNIÓN

Transmisión en vivo con audio y video, a través de YouTube Live, en: <https://www.youtube.com/c/CityOfSanFernando>

ENVIAR COMENTARIOS PÚBLICOS EN PERSONA

Los miembros del público pueden proporcionar comentarios en persona en las Cámaras del Concejo Municipal durante la sección de Comentarios Públicos de la Agenda enviando una tarjeta de comentarios al Secretario de la Ciudad.

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 2 of 8

ENVIAR COMENTARIOS PÚBLICOS POR CORREO ELECTRÓNICO

Los miembros del público pueden enviar comentarios **por correo electrónico** a cityclerk@sfcity.org a más tardar a **las 12:00 p.m. del día de la reunión** para garantizar la distribución al Concejo Municipal antes de la consideración de la agenda. Los comentarios recibidos por correo electrónico se distribuirán al Concejo Municipal y formarán parte del acta pública oficial de la reunión.

LLAMADA PARA PROPORCIONAR COMENTARIOS PÚBLICOS EN VIVO EN LA REUNIÓN

Los miembros del público pueden **llamar entre las 6:00 p.m. y las 6:15 p.m.** Los comentarios se escucharán en el orden recibido y se limitarán a tres minutos. Si es necesario, el Alcalde puede extender el período de llamada. Nota: Esto es solo audio y no video.

Número de teléfono de llamada: (669) 900-6833
Número de identificación (ID) de reunión: 833 6022 0211
Código de acceso: 924965

Al conectarse a la reunión de Zoom para hablar, se le colocará en una "sala de espera" virtual, con su audio desactivado, hasta que sea su turno de hablar y será limitado a tres minutos.

LLAMADA AL ORDEN DE APERTURA DE SESIÓN: 6:00 P.M.

ACTO DE PASAR LISTA DE LOS PRESENTES

SOLICITUDES/DIVULGACIÓN DE TELECONFERENCIA

Recomendar la consideración de los pedidos recibidos para la participación remota en reuniones de teleconferencia hechos por miembros de los cuerpos legislativos de la Ciudad, según lo permitido por las disposiciones del Proyecto de Ley de la Asamblea (AB) 2449, Artículo 54953 del Código Gubernamental y la Resolución No. 8215 adoptada por la Ciudad de San Fernando efectiva el 1 de marzo de 2023.

JURAMENTO A LA BANDERA

Dirigido por la Secretaria Municipal, Julia Fritz

APROBACIÓN DEL ORDEN DEL DÍA DE LA REUNIÓN ORDINARIA Y CONJUNTA EXTRAORDINARIA

Recomendar que el Concejo Municipal apruebe la agenda tal como se presentó y promueva que todas las ordenanzas presentadas esta noche se lean en el título solo según lo autorizado por el Artículo 36934 del Código Gubernamental.

PRESENTACIONES

- A. PRESENTACIÓN DE UN CERTIFICADO DE PROCLAMACIÓN QUE DECLARA DEL 15 DE SEPTIEMBRE DE 2024 AL 15 DE OCTUBRE DE 2024 COMO MES NACIONAL DE LA HERENCIA HISPANA

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 3 of 8

- B. ENTREGA DE CERTIFICADO DE RECONOCIMIENTO DE LA COMISIÓN DE EDUCACIÓN PARA LOS ESTUDIANTES DEL MES DE SEPTIEMBRE POR SU ACTITUD POSITIVA
Olivia Martinez (Nueva Esperanza Charter Academy)
Elena Robles (G3 Vaughn Next Century Learning)
- C. PRESENTACIÓN DE UN CERTIFICADO DE RECONOCIMIENTO A LA SUPERVISORA JUBILADA DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE LOS ANGELES EN LA ESCUELA PRIMARIA MORNINGSIDE, LUCIA CHAFFINO
- D. RECONOCIMIENTOS ANUALES
- MES DE CONCIENTIZACIÓN SOBRE EL CÁNCER DE MAMA – OCTUBRE 2024
 - MES DE CONCIENTIZACIÓN SOBRE LA VIOLENCIA DOMÉSTICA - OCTUBRE 2024
 - SEMANA DE AGRADECIMIENTO AL OFICIAL DEL CUMPLIMIENTO DEL CODIGO: DEL 6 DE OCTUBRE DE 2024 AL 12 DE OCTUBRE DE 2024
 - SEMANA DE LA INCLUSIÓN DIGITAL: DEL 7 DE OCTUBRE DE 2024 AL 11 DE OCTUBRE DE 2024
 - DÍA DE LOS PUEBLOS INDÍGENAS – 14 DE OCTUBRE DE 2024
- E. INTRODUCCIÓN DE NUEVOS EMPLEADOS

DECORO Y ORDEN

El Concejo Municipal, elegido por el público, deberá ser libre de dialogar de los problemas que enfrenta la Ciudad en un ambiente ordenado. Los miembros del público que asistan a las reuniones del Concejo Municipal deberán de observar las mismas reglas de orden y decoro aplicables al Concejo Municipal (Manual de Procedimiento de SF). Cualquier persona que haga comentarios impertinentes, despectivos o calumniosos o que se vuelva bulliciosa mientras se dirige al Concejo Municipal o mientras asiste a la reunión del Concejo Municipal, podría ser retirada de la sala si el Oficial Presidente así se lo ordenara al sargento de armas y, dicha persona podría ser excluida de cualquier audiencia futura ante el Concejo Municipal.

DECLARACIONES PÚBLICAS

Los miembros del público podrán **proporcionar comentarios en persona en las Cámaras del Concejo Municipal** durante la sección de Comentarios Públicos de la Agenda enviando una tarjeta de comentarios al Secretario de la Ciudad.

Los miembros del público podrán enviar comentarios por correo electrónico a cityclerk@sfcity.org a más tardar a **las 12:00 p.m. del día de la reunión** para garantizar la distribución al Concejo Municipal y formarán parte del acta pública oficial de la reunión.

Los miembros del público podrán proporcionar un **comentario público en vivo llamando entre las 6:00 p.m. y las 6:15 p.m. INFORMACIÓN DE LLAMADAS: Teléfono: (669) 900-6833; número de identificación (ID) de reunión: 833 6022 0211; Código de acceso: 924965**

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 4 of 8

CALENDARIO DE CONSENTIMIENTO

Los elementos del calendario de consentimiento se consideran rutinarios y pueden eliminarse mediante una sola moción para adoptar la recomendación del personal. Si el Concejo Municipal desea hablar algún tema, primero debe eliminarse del Calendario de Consentimiento.

1) CONSIDERACION PARA ADOPTAR UNA RESOLUCION POR LA QUE SE APRUEBE EL REGISTRO DE LIBRAMIENTOS DE PAGO

Recomendar que el Concejo Municipal que adopte la Resolución No. 24-101 que aprueba el registro de Autorizaciones de pago.

2) RECIBIR Y PRESENTAR ACTUALIZACIONES DEL ESTADO DE LAS MEJORAS, PROYECTOS Y PRIORIDADES DEL AYUNTAMIENTO

Recomendar que el Concejo Municipal reciba y presente el informe del estado de las Mejoras, los Proyectos de Capital y las Prioridades del Concejo Municipal para el Año Fiscal 2024-2025, y proporcione dirección, según corresponda.

3) CONSIDERACIÓN PARA APROBAR UN ACUERDO DE SERVICIOS PROFESIONALES CON ACORN TECHNOLOGY SERVICES PARA PROPORCIONAR SERVICIOS GESTIONADOS DE TECNOLOGÍA DE LA INFORMACIÓN

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Otorgue un Acuerdo de Servicios Profesionales a Acorn Technology Services (Contrato No. 2301), por un monto no mayor a \$427,600, para proporcionar servicios gestionados de tecnología de la información por un acuerdo inicial de dos años hasta el 31 de octubre de 2026, con una opción de renovar tres (3) términos de extensión de un año por un monto no mayor a \$260,405 para el término que finaliza el 31 de octubre de 2027; \$278,102 para el término que finaliza el 31 de octubre de 2028; y \$268,971 para el término que finaliza el 31 de octubre de 2029;
- b. Autorice una contingencia del 10% del monto anual del servicio contratado, para costos relacionados con proyectos de TI y autorice al Administrador de la Ciudad a ejecutar órdenes de cambio según sea necesario dentro de la autoridad de contingencia, dentro del presupuesto anual autorizado para servicios profesionales de la División de TI (135) en un año fiscal determinado; y
- c. Autorice al Administrador de la Ciudad, o su designado, a realizar cambios no sustanciales y ejecutar todos los documentos relacionados.

4) CONSIDERACIÓN PARA APROBAR UN CONTRATO DE SERVICIOS CON IPS SOLUTIONS INC. A TRAVÉS DE SOURCEWELL PARA TECNOLOGÍAS DE GESTIÓN DE BORDILLOS CON SERVICIOS RELACIONADOS

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Apruebe un Acuerdo de Contrato de Servicios con IPS Solutions Inc. (Contrato No. 2283) a través del Contrato del Programa de Compras Cooperativas de Sourcwell No. 120423-

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 5 of 8

IPS por un monto anual que no exceda los \$40,000 para el software del Sistema de Gestión de Datos basado en la web y un monto anual que no exceda los \$150,000 para la compra de medidores inteligentes y equipos y servicios relacionados a este;

- b. Autorice la compra de 91 medidores inteligentes IPS M5 para la Fase Dos de las mejoras de parquímetros en toda la ciudad; y
- c. Le autorice al Administrador Municipal, o a la persona designada, a ejecutar el acuerdo y todos los documentos relacionados a este.

5) **CONSIDERACIÓN PARA AUTORIZAR LA PRESENTACIÓN DE UNA CARTA DE COMPROMISO AL CONDADO DE LOS ÁNGELES COMO SOLICITANTE SUBRECEPTOR PARA EL PROGRAMA FEDERAL DE SUBVENCIONES COMPETITIVAS DE EQUIDAD DIGITAL**

Recomendar que el Concejo Municipal autorice la presentación de una carta de compromiso con el Condado de Los Ángeles como solicitante subreceptor del Programa Federal de Subvenciones Competitivas de Equidad Digital para apoyar los esfuerzos para lograr la equidad digital, promover actividades de inclusión digital y estimular una mayor adopción y uso de la banda ancha entre las poblaciones cubiertas, según se define en la Ley de Equidad Digital.

6) **CONSIDERACIÓN PARA APROBAR EL COPATROCINIO DE LA CAMPAÑA BENÉFICA DEL 911 "CELL PHONE BANK PHONE IT FORWARD" [CAMPAÑA DEL 911 DE DONACIÓN DE TELÉFONOS CELULARES EN DESUSO AL BANCO DE TELÉFONOS CELULARES] Y LA APROBACIÓN DEL USO DEL SELLO MUNICIPAL**

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Apruebe el copatrocinio de la campaña "Phone it Forward" con el Banco de Teléfonos Celulares 911 y eventos asociados que beneficiarían y apoyarían a las víctimas de violencia doméstica;
- b. Apruebe el uso del sello Municipal en material impreso y redes sociales para "Phone it Forward" de conformidad con la Ordenanza del Concejo Municipal No. 1724; y
- c. Autorice la participación y el uso del sello Municipal para la campaña y los eventos "Phone it Forward" con la aprobación del Administrador Municipal.

7) **CONSIDERACIÓN PARA AUTORIZAR LA PRESENTACIÓN DE UNA SOLICITUD DE SUBVENCIÓN A LA OFICINA DE SERVICIOS DE EMERGENCIA DE CALIFORNIA PARA LA INICIATIVA DE SEGURIDAD DE ÁREAS URBANAS EN MEDIDAS DE CIBERSEGURIDAD**

Recomendar que el Concejo Municipal Autorizar la preparación y presentación de una solicitud de subvención a la Oficina de Servicios de Emergencia de California para la Iniciativa de Seguridad de Áreas Urbanas (UASI) con el fin de mejorar la ciberseguridad del Departamento.

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 6 of 8

RECESO DE REUNION REGULAR DEL CONSEJO MUNICIPAL

LLAMADO AL ORDEN – SESIÓN ESPECIAL CONJUNTA DEL CONCEJO MUNICIPAL Y LA COMISIÓN DE PLANIFICACIÓN Y CONSERVACIÓN

ACTO DE PASAR LISTA DE LOS PRESENTES – CONCEJO MUNICIPAL Y COMISIÓN DE PLANIFICACIÓN Y PRESERVACIÓN

AUDIENCIA PÚBLICA – REUNIÓN CONJUNTA EXTRAORDINARIA

8) UNA AUDIENCIA PÚBLICA CONTINUA CONJUNTA PARA DIALOGAR ACERCA DE LAS CONDICIONES EXISTENTES, EL ANÁLISIS Y LOS HALLAZGOS DE DIVULGACIÓN DE LA FASE 1 DEL PLAN MAESTRO DEL CENTRO DE LA CIUDAD Y RECIBIR COMENTARIOS PARA LA FASE 2

Recomendar que el Concejo Municipal y la Comisión de Planificación y Preservación:

- a. Conduzca una audiencia publica para recibir una presentación sobre el análisis de condiciones existentes y resultados de participación de la Fase 1 del Plan Maestro Céntrico; y
- b. Dependiendo del testimonio público, le proporcione orientación al personal antes de comenzar la Fase 2 del Plan Maestro Centrico.

APLAZAMIENTO DE LA COMISIÓN DE PLANIFICACIÓN Y PRESERVACIÓN

RECONVOCAR REUNION REGULAR DEL CONSEJO MUNICIPAL

INFORMES ADMINISTRATIVOS

9) DIALOGO Y CONSIDERACION PARA ADOPTAR UNA RESOLUCIÓN QUE ACTUALICE LOS PUESTOS DESIGNADOS AL CÓDIGO DE CONFLICTO DE INTERESES DE LA CIUDAD

Recomendar que el Concejo Municipal adopte la Resolución No. 8333 que designa puestos sujetos al Código de Conflicto de Intereses de la Ciudad.

10) RECIBA Y PRESENTE EL INFORME DEL ESTUDIO DE INVENTARIO DE TERRENOS Y ESPACIOS ABIERTOS/PLAN DE OPORTUNIDADES DEL PARQUE SAN FERNANDO DE KOUNKUEY DESIGN INITIATIVES, INC.

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Reciba y archive el Informe del Estudio de Inventario de Terrenos y Espacios Abiertos/Plan de Oportunidades del Parque San Fernando de Kounkuey Design Initiatives, Inc.; y
- b. Le proporcione dirección al personal, según corresponda.

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 7 of 8

11) **RECIBIR Y REALICE UNA PRESENTACIÓN SOBRE LAS POSIBLES MEJORAS EN RECINTOS DE BASURA DEL ÁREA DEL CENTRO COMERCIAL EN LA ZONA DEL CENTRO**

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Reciba y realice una presentación sobre posibles mejoras en recintos de basura del área del centro comercial en la zona del centro;
- b. Le proporcione dirección al personal, según corresponda.

12) **RECIBIR Y ARCHIVAR UNA ACTUALIZACIÓN SOBRE LA IMPLEMENTACIÓN DEL PLAN DE ACCIÓN CONTRA LA DESAMPARO Y EL RECUENTO ANUAL DE PERSONAS SIN HOGAR**

Recomendar que el Concejo Municipal reciba y archive una actualización sobre la implementación del Plan de Acción Contra la Desamparo y el recuento anual de personas sin hogar.

9) **DIÁLOGO Y CONSIDERACIÓN PARA APROBAR ACUERDOS DE SERVICIOS PROFESIONALES PARA NORTH VALLEY CARING SERVICES Y HOME AGAIN LOS ANGELES PARA BRINDAR SERVICIOS INTEGRALES PARA LOS DESAMPARADOS**

Recomendar que el Concejo Municipal:

- a. Apruebe un Acuerdo de Servicios Profesionales para Home Again Los Angeles (Contrato No. 2300) por un monto que no exceda los \$157,200, para proporcionar servicios integrales para los desamparados;
- b. Apruebe un Acuerdo de Servicios Profesionales para North Valley Caring Services (Contrato No. 2299) por un monto que no exceda los \$175,000, para proporcionar servicios integrales para los desamparados;
- c. Le autorice al Administrador Municipal, o a la persona designada, a realizar ediciones no sustanciales y ejecutar todos los documentos relacionados a este; y

13) **DISCUSIÓN Y CONSIDERACIÓN PARA APROBAR EL CO-PATROCINIO DEL EVENTO DE FERIA DE EMPLEO DEL POST 3834 DE VETERANOS DE GUERRAS EXTRANJERAS Y EL USO DEL SELLO DE LA CIUDAD**

Este punto fue agendado por la Vicealcaldesa Mary Mendoza.

14) **ACTUALIZACIÓN SOBRE LOS PROVEEDORES DE SERVICIOS PARA PERSONAS SIN HOGAR Y MÉTRICAS DE RESPONSABILIDAD**

Este punto fue agendado por la concejal Victoria García.

CONSEJO MUNICIPAL DE SAN FERNANDO

Aviso y orden del día de la reunión ordinaria y conjunta especial - 7 de octubre de 2024

Página 8 of 8

COMUNICACIÓN DEL PERSONAL, INCLUIDAS LAS ACTUALIZACIONES DE LA COMISIÓN

COMENTARIOS GENERALES DE LOS MIEMBROS DEL CONCEJO MUNICIPAL/JUNTA Y ACTUALIZACIONES DE ENLACE

LEVANTAMIENTO DE LA SESIÓN Se levanta la sesión de Conjunta especial del consejo municipal hasta su próxima reunión ordinaria el 21 de octubre de 2024.

AFIDAVIT DE PUBLICACION

Por la presente certifico bajo pena de perjurio bajo las leyes del Estado de California que la agenda anterior se publicó en el tablón de anuncios del Consejo Municipal n menos de 72 horas antes de la reunión.

Fecha: _____ Hora: _____

Firmado por: _____

Las agendas y los paquetes completos de la agenda (incluidos los informes del personal y las exhibiciones relacionadas con cada tema) se publican en el sitio web de Internet de la Ciudad www.sfcity.org. Estos también están disponibles para revisión pública antes de una reunión en el Departamento de la Secretaría Municipal. Cualquier escrito público distribuido por el Concejo Municipal a al menos la mayoría de los concejales con respecto a cualquier tema en la agenda de esta reunión regular también estará disponible en el Departamento de la Secretaría Municipal en el Ayuntamiento ubicado en 117 Macneil Street, San Fernando, CA, 91340 durante el horario comercial normal.